



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV # _____

VEWL # _____

I-171 : Yes, X No

5

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM Nguyen Kim Dinh
Last Middle First
Current Address U4 Cu Xa Bac hai. F.25 Q.10. T/p Ho Chi Minh-- Vietnam
Date of Birth 24/10/1930 Place of Birth Vinh Long
Previous Occupation (before 1975) Colonel, Chief of staff
(Rank & Position)
2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From 16/6/1975 To 04/02/1988
3. SPONSOR'S NAME: Tran Cong Minh
Name
Seguin TX
Address & Telephone
4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone	Relationship
Tran Cong Minh,	Nephew
Seguin, TX Ph	

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

Date Prepared: Jul.15, 1988



5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : Nguyen Kim Dinh
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
Nguyen Thi Chat	May 7, 1932	Wife
Nguyen Thi Kim Dung	Mar 5, 1953	Daughter

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

NAME (Ten Tu-nhan) : Nguyen Kim Dinh
Last (Ten Ho) Middle (Giua) First (Ten goi)
DATE, PLACE OF BIRTH : 10 24 1930
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam): X Female (Nu):

MARITAL STATUS Single (Doc than): Married (Co lap gia dinh): X
(Tinh trang gia dinh):

ADDRESS IN VIETNAM : U4 Cu Xa Bac Hai. F.25 Q.10
(Dia chi tai Viet-Nam) T/p Ho Chi Minh--Vietnam

POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong): Yes (Co) X No (Khong)
If Yes (Neu co): From (Tu): 16/6/1975 To (Den): 04/02/1988

PLACE OF RE-EDUCATION: Xuan Loc
CAMP (Trai tu)

PROFESSION (Nghe nghiep): Army

EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My): U.S. Army Armor School Fort Knox, Kentucky (1959-60)
VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac): Colonel
VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu): Date (nam): Jun. 1970

APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP): Yes (Co): IV Number (So ho so):
No (Khong): X

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguoi di theo): 02
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi ti

MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN): U4 Cu Xa Bac Hai
F.25 Q.10 T/p Ho Chi Minh--Vietnam

NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguoi Bao tro):
Tran Cong Minh

Seguin TX
U.S. CITIZEN (Quoc tịch Hoa-Ky): Yes (co): No (Khong): X

RELATIONSHIP WITH PRISONER. (Lien he voi tu nhan tai VN): Nephew

NAME & SIGNATURE: Tran Cong Minh
ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT
(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguoi dien don nay) Seguin Tx

DATE: July 15 1988
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)



5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : Nguyen Kim Dinh
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
Nguyen Thi Chat	May 7, 1932	Wife
Nguyen Thi Kim Dung	Mar. 5, 1953	Daughter

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV # _____
VEWL # _____
I-171 : Yes, ☒ No ☐

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM Nguyen Kim Dinh
Last Middle First
Current Address U4 Cu Xa Bac Hai. F.25 Q.10 T/p Ho Chi Minh--Vietnam
Date of Birth 24/10/1930 Place of Birth Vinh Long
Previous Occupation (before 1975) Colonel, Chief of staff
(Rank & Position)
2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From 16/6/1975 To 04/02/1988
3. SPONSOR'S NAME: Tran Cong Minh
Name
Seguin, TX
Address & Telephone
4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone</u>	<u>Relationship</u>
<u>Tran Cong Minh</u>	<u>Nephew</u>
<u>Seguin, TX</u>	
<u>Phone</u>	

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

Date Prepared: Jul. 15, 1983



5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : Nguyen Kim Dinh
(Listed on page 1)

[illegible]

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

NAME (Ten Tu-nhan) : Nguyen Kim Dinh
Last (Ten Ho) Middle (Giua) First (Ten goi)
DATE, PLACE OF BIRTH : 10 24 1930
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)
SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam): X Female (Nu): _____
MARITAL STATUS Single (Doc than): _____ Married (Co lap gia dinh): X
(Tinh trang gia dinh):
ADDRESS IN VIETNAM : U4 Cu Xa Bac Hai. F.25 Q.10
(Dia chi tai Viet-Nam) T/p Ho Chi Minh-- Vietnam
POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong): Yes (Co) X No (Khong) _____
If Yes (Neu co): From (Tu): 16/6/1975 To (Den): 04/02/88
PLACE OF RE-EDUCATION: Xuan Loc
CAMP (Trai tu)
PROFESSION (Nghe nghiep): Army
EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My): U.S. Army Armor School. Fort Knox, Kentucky (1959-60)
VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac): Colonel
VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu): _____ Date (nam): Jun. 1970
APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP): Yes (Co): _____
IV Number (So ho so): _____
No (Khong): X
NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguoi di theo): 02
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi ti
MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN): U4 Cu Xa Bac Hai
F.25 Q.10 T/p Ho Chi Minh-- Vietnam
NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguoi Bao tro):
Tran Cong Minh
Seguin TX 78155
U.S. CITIZEN (Quoc tich Hoa-Ky): Yes (co): _____ No (Khong): X
RELATIONSHIP WITH PRISONER. (Lien he voi tu nhan tai VN): _____
NAME & SIGNATURE: Tran Cong Minh
ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT
(Ten, Chu-ky, Dia chi va Dien thoai cua nguoi dien don nay) _____
Seguin TX 7
DATE: July 15 1988
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)



5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : Nguyen Kim Dinh
(Listed on page 1)

[illegible]

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



Tran Cong Minh

Seguin, TX

Tran Cong Minh

Seguin, TX



Maine Coon Cat, Burmese Cat



Siamese Cat, Exotic Shorthair Cat

Families of Vietnamese
Political Prisoners Association
P.O. Box 5435
Arlington, VA 22205-0635

JUL 22 1981

Y/C làm thủ tục
báo tri.

- Gọi giám sát trên
và hoàn lý hồ
báo tri

7/22/88